

Bruselj, 17. junij 2021  
(OR. en)

9689/21

---

**Medinstitucionalna zadeva:  
2014/0008(NLE)**

---

**AVIATION 157  
RELEX 540  
OC 30  
NIS 18**

**DOPIS O TOČKI POD „I/A“**

---

Pošiljatelj:	generalni sekretariat Sveta
Prejemnik:	Odbor stalnih predstavnikov/Svet
Zadeva:	Spremenjeni predlog SKLEPA SVETA o podpisu, v imenu Evropske unije, in začasni uporabi Sporazuma o skupnem zračnem prostoru med Evropsko unijo in njenimi državami članicami ter Ukrajino – sprejetje

---

1. Navedeni osnutek sporazuma je rezultat pogajanj, ki jih je Komisija opravila na podlagi pooblastila, ki ji ga je Svet podelil decembra 2006 za začetek pogajanj z Ukrajino z namenom sklenitve sporazuma o skupnem zračnem prostoru. Osnutek sporazuma je bil parafiran 28. novembra 2013.
2. Komisija je 15. aprila 2014 Svetu predložila predlog sklepa Sveta o podpisu in začasni uporabi navedenega osnutka sporazuma ter predlog sklepa Sveta o sklenitvi navedenega sporazuma (8290/14 oziroma 6587/14).
3. Po izstopu Združenega kraljestva iz Evropske unije in koncu prehodnega obdobja so bile v pogajanjih z Ukrajino dogovorjene prilagoditve osnutka sporazuma. Črtano je bilo namreč sklicevanje na Združeno kraljestvo kot podpisnika osnutka sporazuma in sklicevanje na Gibraltar v opredelitvi „ozemlja“.

4. Komisija je nato 8. aprila 2021 Svetu predložila spremenjeni predlog sklepa Sveta o podpisu in začasni uporabi navedenega osnutka sporazuma ter spremenjeni predlog sklepa Sveta o sklenitvi navedenega sporazuma (7668/21 oziroma 7667/21).
5. Delovna skupina za zračni promet je osnutek sklepa Sveta o podpisu in začasni uporabi preučila na neformalnih videokonferencah 15. aprila in 29. aprila 2021. Poleg tega so bila posvetovanja z delegacijami opravljena s pisnim posvetovanjem 20. maja 2021.
6. Po preučitvi na ravni delovne skupine je besedilo osnutka sklepa Sveta o podpisu in začasni uporabi ter besedilo osnutka sporazuma pregledala pravnolingvistična služba Sveta.
7. Odbor stalnih predstavnikov naj zato preuči osnutek sklepa Sveta iz dokumenta pravnolingvistične službe 8462/21 in besedilo osnutka sporazuma iz dokumenta pravnolingvistične službe 7746/21 ter Svetu predlaga, da kot točko pod „A“ dnevnega reda na eni od prihodnjih sej sprejme navedeni sklep, da se omogoči podpis sporazuma.
8. Evropski parlament bo v skladu s členom 218(10) PDEU obveščen o sprejetju, sklep pa mu bo predložen.
9. V zvezi s tem je treba opozoriti, da podpis osnutka sporazuma in njegovo začasno uporabo skupaj z Unijo podpirajo tudi države članice kot pogodbenice navedenega sporazuma.

---